



UNION OF SOUTH AFRICA  
UNIE VAN SUID-AFRIKA

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

# EXTRAORDINARY                      BUITENGEWONE Government Gazette                      Staatskoerant

(As'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

VOL. CLXX.]

PRICE 6d.

PRETORIA, 31 DECEMBER 1952.  
31 DESEMBER 1952.

PRYS 6d.

[No. 4984.

*All Proclamations, Government and General Notices published for the first time, are indicated by a \* in the left-hand upper corner.*

*Alle Proklamasies, Goewerments- en Algemene Kennisgewings, wat vir die eerste maal gepubliseer word, is in die linkerbohoek met 'n \* gemerk.*

## GOVERNMENT NOTICE.

The following Government Notice is published for general information:—

### OFFICE OF THE PRIME MINISTER AND DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS.

\* No. 2999.]

[31 December 1952.

It is hereby notified that the following persons are registered in terms of section four of the Diplomatic Privileges Act, No. 71 of 1951, as being entitled to diplomatic immunity under the said Act:—

#### I. The Legation of Argentina.

- (b) Mr. R. White.
- Mrs. R. White.
- Mr. R. A. Quijano.
- Mr. S. Duroni.
- Mrs. S. Duroni.

#### II. The Embassy of Belgium.

- (a) His Excellency Mr. J. M. C. van Rickstal.  
Her Excellency Mrs. J. M. C. van Rickstal.
- (b) Mr. A. Nijs.  
Mrs. K. Nijs.

#### III. The Legation of Brazil.

- (a) Mr. L. Fernandes-Pinheiro.  
Mrs. L. Fernandes-Pinheiro.
- (b) Mr. F. Cardona.  
Mrs. E. R. Cardona.  
Master F. R. Cardona.

#### IV. The Legation of Chile.

- (a) Mr. L. Subercaseaux.  
Mrs. P. L. Subercaseaux.

#### V. The Royal Legation of Egypt.

- (a) Mr. H. Mansour.
- (b) Mr. A. S. Salama.  
Mrs. M. Salama.  
Mr. H. Raafat.

#### VI. The Legation of Finland.

- (a) Mr. A. Yöntilä.  
Mrs. A. Yöntilä.
- (b) Miss M. H. Hjorth.

## GOEWERMENTSKENNISGEWING.

Onderstaande Goewermentskennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer:—

### KANTOOR VAN DIE EERSTE MINISTER EN DEPARTEMENT VAN BUITELANDSE SAKE.

\* No. 2999.]

[31 Desember 1952.

Hierby word bekendgemaak dat ondergenoemde persone ingevolge artikel vier van die Wet op Diplomatieke Voorregte, No. 71 van 1951, geregistreer is as geregtig tot diplomatieke immuniteit kragtens genoemde Wet:—

#### I. Die Gesantskap van Argentinië.

- (b) Mn. R. White.  
Mev. R. White.
- Mn. R. A. Quijano.
- Mn. S. Duroni.
- Mev. S. Duroni.

#### II. Die Ambassade van België.

- (a) Sy Eksellensie mn. J. M. C. van Rickstal.  
Haar Eksellensie mev. J. M. C. van Rickstal.
- (b) Mn. A. Nijs.  
Mev. K. Nijs.

#### III. Die Gesantskap van Brasilië.

- (a) Mn. L. Fernandes-Pinheiro.  
Mev. L. Fernandes-Pinheiro.
- (b) Mn. F. Cardona.  
Mev. E. R. Cardona.  
Jongheer F. R. Cardona.

#### IV. Die Gesantskap van Chili.

- (a) Mn. L. Subercaseaux.  
Mev. P. L. Subercaseaux.

#### V. Die Koninklike Gesantskap van Egipte.

- (a) Mn. H. Mansour.
- (b) Mn. A. S. Salama.  
Mev. M. Salama.  
Mn. H. Raafat.

#### VI. Die Gesantskap van Finland.

- (a) Mn. A. Yöntilä.  
Mev. A. Yöntilä.
- (b) Mej. M. H. Hjorth.

**VII. The Embassy of France.**

- (a) His Excellency Mr. A. Gazel.  
Her Excellency Mrs. E. Gazel.
- (b) Mr. P. Winkler.  
Mr. D. N. Perrin.  
Mrs. L. H. P. Perrin.  
Miss C. N. D. Perrin.  
Mr. C. A. Nupied.  
Mrs. R. Nupied.  
Miss S. Nupied.  
Mr. Y. Lederlin.  
Mrs. D. Lederlin.  
Master C. Lederlin.  
Master J. P. Lederlin.  
Mr. H. G. Fauville.  
Mr. J. Martin.  
Mrs. J. S. Pechels de Saint-Sardos.

**VIII. The Legation of the Federal Republic of Germany.**

- (a) Mr. R. H. J. Holzhausen.  
Mrs. R. H. J. Holzhausen.
- (b) Dr. H. Bielfeld.  
Mrs. I. Bielfeld.  
Master H. P. Bielfeld.  
Master E. E. Bielfeld.  
Dr. H. J. Theusner.  
Mrs. H. Theusner.  
Mr. H. G. Steltzer.  
Mrs. H. G. Steltzer.  
Master J. Steltzer.  
Miss S. Steltzer.  
Dr. H. Schroeder.  
Mrs. H. Schroeder.  
Miss A. Schroeder.  
Dr. H. W. Lippoldes.  
Mrs. H. Lippoldes.  
Mr. H. Löper.  
Mrs. H. Löper.  
Mr. H. Rubarth.  
Mrs. H. Rubarth.  
Master K. Rubarth.  
Master H. Rubarth.  
Mr. E. Pasche.  
Mrs. R. C. W. Pasche.  
Master W. Pasche.  
Miss H. Pasche.  
Master D. Pasche.  
Mr. K. Weisenberger.  
Mr. F. W. R. Jolliet.  
Mr. W-D von Erdmannsdorff.  
Mrs. O. Hergenroeder.  
Miss I. Bahnmann.  
Miss J. Mayer.  
Miss B. von Mueller.  
Miss A. Volles.

**IX. The Royal Legation of Greece.**

- (a) Mr. P. Economou-Gouras.  
Mrs. P. Economou-Gouras.
- (b) Mr. S. Bouphidis.  
Mr. D. Pyliotis.  
Mrs. M. Pyliotis.  
Master N. Pyliotis.  
Master A. Pyliotis.  
Mr. G. Costandaras.

**X. The Legation of Israel.**

- (a) Mr. S. C. Hyman.  
Mrs. S. C. Hyman.  
Master D. Hyman.  
Master B. Hyman.

**XI. The Legation of Italy.**

- (a) Marchese C. Fracassi di Torre Rossano.  
Marchesa M. Fracassi di Torre Rossano.  
Master M. Fracassi di Torre Rossano.  
Master A. Fracassi di Torre Rossano.

**VII. Die Ambassade van Frankryk.**

- (a) Sy Eksellensie mn. A. Gazel.  
Haar Eksellensie mev. E. Gazel.
- (b) Mr. P. Winkler.  
Mr. D. N. Perrin.  
Mev. L. H. P. Perrin.  
Maj. C. N. D. Perrin.  
Mr. C. A. Nupied.  
Mev. R. Nupied.  
Maj. S. Nupied.  
Mr. Y. Lederlin.  
Mev. D. Lederlin.  
Jongheer C. Lederlin.  
Jongheer J. P. Lederlin.  
Mnr. H. G. Fauville.  
Mnr. J. Martin.  
Mev. J. S. Pechels de Saint-Sardos.

**VIII. Die Gesantskap van die Federale Republiek Duitsland.**

- (a) Mr. R. H. J. Holzhausen.  
Mev. R. H. J. Holzhausen.
- (b) Dr. H. Bielfeld.  
Mev. I. Bielfeld.  
Jongheer H. P. Bielfeld.  
Jongheer E. E. Bielfeld.  
Dr. H. J. Theusner.  
Mev. H. Theusner.  
Mnr. H. G. Steltzer.  
Mev. H. G. Steltzer.  
Jongheer J. Steltzer.  
Maj. S. Steltzer.  
Dr. H. Schroeder.  
Mev. H. Schroeder.  
Maj. A. Schroeder.  
Dr. H. W. Lippoldes.  
Mev. H. Lippoldes.  
Mnr. H. Löper.  
Mev. H. Löper.  
Mnr. H. Rubarth.  
Mev. H. Rubarth.  
Jongheer K. Rubarth.  
Jongheer H. Rubarth.  
Mnr. E. Pasche.  
Mev. R. C. W. Pasche.  
Jongheer W. Pasche.  
Maj. H. Pasche.  
Jongheer D. Pasche.  
Mnr. K. Weisenberger.  
Mar. F. W. R. Jolliet.  
Mnr. W-D von Erdmannsdorff.  
Mnr. O. Hergenroeder.  
Mev. O. Hergenroeder.  
Maj. I. Bahnmann.  
Maj. J. Mayer.  
Maj. B. von Mueller.  
Maj. A. Volles.

**IX. Die Koninklike Gesantskap van Griekeland.**

- (a) Mr. P. Economou-Gouras.  
Mev. P. Economou-Gouras.
- (b) Mr. S. Bouphidis.  
Mnr. D. Pyliotis.  
Mev. M. Pyliotis.  
Jongheer N. Pyliotis.  
Jongheer A. Pyliotis.  
Mar. G. Costandaras.

**X. Die Gesantskap van Israel.**

- (a) Mr. S. C. Hyman.  
Mev. S. C. Hyman.  
Jongheer D. Hyman.  
Jongheer B. Hyman.

**XI. Die Gesantskap van Italië.**

- (a) Marchese C. Fracassi di Torre Rossano.  
Marchesa M. Fracassi di Torre Rossano.  
Jongheer M. Fracassi di Torre Rossano.  
Jongheer A. Fracassi di Torre Rossano.

(b) Marchese G. P. de Ferrari.  
 Mr. A. Benincá.  
 Mrs. G. Benincá.  
 Dr. G. Pieri.  
 Mrs. M. Pieri.  
 Mr. G. Pieri.  
 Mr. I. Cova.  
 Miss G. Vignal.  
 Mrs. M. Cappiello.  
 Mr. G. Mastallino.

**XII. The Embassy of the Netherlands.**

(a) His Excellency Mr. J. van den Berg.  
 Her Excellency Mrs. E. van den Berg.  
 (b) Dr. R. B. Baron van Lynden.  
 Baroness A. C. van Lynden.  
 Miss C. L. van Lynden.  
 Master W. J. R. van Lynden.  
 Miss A. M. D. van Lynden.  
 Master R. H. A. van Lynden.  
 Mr. J. G. Beekman.  
 Mrs. C. Beekman.  
 Master J. N. Beekman.  
 Master R. P. Beekman.  
 Master P. V. Beekman.  
 Dr. C. T. F. Thurkow.  
 Mrs. A. P. Thurkow.  
 Master A. L. Thurkow.  
 Mr. F. Schultz.  
 Mrs. S. M. Schultz.  
 Miss J. Schultz.  
 Miss A. F. Schultz.  
 Mr. J. H. Goote.  
 Mrs. P. A. Goote.  
 Master A. J. M. Goote.  
 Mr. H. A. Hoogendoorn.  
 Mrs. R. B. Hoogendoorn.  
 Master T. E. Hoogendoorn.  
 Miss L. L. Hoogendoorn.  
 Mr. N. H. Boessenkool.  
 Mr. A. de Wit.  
 Mrs. C. M. de Wit.  
 Miss C. R. de Wit.  
 Mr. J. van der Kraan.  
 Mrs. A. van der Kraan.  
 Miss S. Dörr.  
 Mrs. A. A. W. Vixseboxse.  
 Mrs. W. J. Bink.  
 Mrs. L. Rienstra.  
 Miss M. J. van Beyma.  
 Miss G. H. Hoekzema.  
 Miss A. Maat.  
 Mrs. A. Bouwmeester.  
 Mr. E. H. Bloem.

**XIII. The Legation of Portugal.**

(a) Dr. F. de Paula Brito.  
 (b) Dr. A. C. Lopes.  
 Mr. C. F. de Carvalho.

**XIV. The Legation of Spain.**

(a) Mr. M. Espinos y Bosch.

**XV. The Legation of Sweden.**

(a) Mr. C. O. Gisle.  
 Mrs. C. Gisle.  
 Miss C. C. Gisle.  
 Miss A. C. Gisle.  
 Miss C. M. C. Gisle.  
 (b) Mr. R. P. Ö. Reutersward.  
 Mr. T. Bengtson.  
 Miss B. Erwin.  
 Mrs. M. L. Knoob.  
 Miss B. M. Lagergren.

**XVI. The Legation of Switzerland.**

(a) Mr. J. de Rham.  
 Mrs. J. de Rham.  
 Mr. O. Rist.  
 Mrs. J. Rist.  
 Miss E. Rist.  
 Master O. Rist.  
 Miss E. Laesser.

(b) Marchese G. P. de Ferrari.  
 Mnr. A. Benincá.  
 Mev. G. Benincá.  
 Dr. G. Pieri.  
 Mev. M. Pieri.  
 Mnr. G. Pieri.  
 Mnr. I. Cova.  
 Mej. G. Vignal.  
 Mev. M. Cappiello.  
 Mnr. G. Mastallino.

**XII. Die Ambassade van die Nederlande.**

(a) Sy Eksellensie mnr. J. van den Berg.  
 Haar Eksellensie mev. E. van den Berg.  
 (b) Dr. R. B. Baron van Lynden.  
 Barones A. C. van Lynden.  
 Mej. C. L. van Lynden.  
 Jongheer W. J. R. van Lynden.  
 Mej. A. M. D. van Lynden.  
 Jongheer R. H. A. van Lynden.  
 Mnr. J. G. Beekman.  
 Mev. C. Beekman.  
 Jongheer J. N. Beekman.  
 Jongheer R. P. Beekman.  
 Jongheer P. V. Beekman.  
 Dr. C. T. F. Thurkow.  
 Mev. A. P. Thurkow.  
 Jongheer A. L. Thurkow.  
 Mnr. F. Schultz.  
 Mey. S. M. Schultz.  
 Mej. J. Schultz.  
 Mej. A. F. Schultz.  
 Mnr. J. H. Goote.  
 Mev. P. A. Goote.  
 Jongheer A. J. M. Goote.  
 Mnr. H. A. Hoogendoorn.  
 Mev. R. B. Hoogendoorn.  
 Jongheer T. E. Hoogendoorn.  
 Mej. V. L. Hoogendoorn.  
 Mnr. N. H. Boessenkool.  
 Mnr. A. de Wit.  
 Mev. C. M. de Wit.  
 Mej. C. R. de Wit.  
 Mnr. J. van der Kraan.  
 Mev. A. van der Kraan.  
 Mej. S. Dörr.  
 Mev. A. A. W. Vixseboxse.  
 Mev. W. J. Bink.  
 Mev. L. Rienstra.  
 Mej. M. J. van Beyma.  
 Mej. G. H. Hoekzema.  
 Mej. A. Maat.  
 Mev. A. Bouwmeester.  
 Mnr. E. H. Bloem.

**XIII. Die Gesantskap van Portugal.**

(a) Dr. F. de Paula Brito.  
 (b) Dr. A. C. Lopes.  
 Mnr. C. F. de Carvalho.

**XIV. Die Gesantskap van Spanje.**

(a) Mnr. M. Espinos y Bosch.

**XV. Die Gesantskap van Swede.**

(a) Mnr. C. O. Gisle.  
 Mev. C. Gisle.  
 Mej. C. C. Gisle.  
 Mej. A. C. Gisle.  
 Mej. C. M. C. Gisle.  
 (b) Mnr. R. P. Ö. Reutersward.  
 Mnr. T. Bengtson.  
 Mej. B. Erwin.  
 Mev. M. L. Knoob.  
 Mej. B. M. Lagergren.

**XVI. Die Gesantskap van Switserland.**

(a) Mnr. J. de Rham.  
 Mev. J. de Rham.  
 Mnr. O. Rist.  
 Mev. J. Rist.  
 Mej. E. Rist.  
 Jongheer O. Rist.  
 Mej. E. Laesser.

**VII. The Embassy of the United States of America.**

(a) His Excellency Mr. W. J. Gallman.  
 Her Excellency Mrs. M. Gallman.  
 Master P. Gallman.  
 Master J. Gallman.

(b) Mr. D. A. Robertson.  
 Mrs. J. D. Robertson.  
 Master D. A. Robertson, Jr.  
 Master J. J. Robertson.  
 Miss Jennifer M. Robertson.  
 Miss Joane M. Robertson.  
 Mr. J. C. Sappington.  
 Mr. C. R. Chartrand.  
 Mrs. M. D. Chartrand.  
 Mr. J. A. Birch.  
 Mrs. N. S. Birch.  
 Master M. H. Birch.  
 Miss K. F. Birch.  
 Miss P. Birch.  
 Mr. R. O. Westley.  
 Mrs. R. O. Westley.  
 Mr. H. E. La Tendresse.  
 Mr. W. J. Keatley.  
 Mrs. L. E. Keatley.  
 Mrs. R. Culverwell.  
 Mr. M. Dembo.  
 Mrs. D. Dembo.  
 Master M. Dembo.  
 Master J. Dembo.  
 Mr. W. Johnson.  
 Mrs. W. Johnson.  
 Col. M. B. de Pass.  
 Mrs. M. B. de Pass.  
 Lt.-Col. K. W. Buchanan.  
 Mrs. K. W. Buchanan.  
 Maj. E. C. Morgan.  
 Mrs. F. L. Morgan.  
 Master J. M. Morgan.  
 Miss L. L. Morgan.  
 Maj. A. W. Gullion.  
 Mrs. A. W. Gullion.  
 Warrant Officer J. E. Albers.  
 Mrs. H. A. Albers.  
 M/Sgt. M. A. Heinemeier.  
 Mrs. M. F. Heinemeier.  
 Miss C. A. Heinemeier.  
 Master E. A. Heinemeier.  
 M/Sgt. J. R. Grimes.  
 Mr. C. H. Marks.  
 Mr. J. D. Smith.  
 Sergeant Mack A. Lundy.  
 Mrs. M. A. Lundy.  
 Mrs. C. G. Singleton.  
 Miss D. Poll.  
 Miss M. Morrison.  
 Miss A. M. Cartledge.  
 Miss L. M. Corey.  
 Miss N. E. Cornell.  
 Miss V. Haworth.  
 M/Sgt. E. A. Brown.  
 Mrs. R. Brown.  
 Master D. E. Brown.  
 Miss R. A. Brown.

**XVII. Die Ambassade van die Verenigde State van Amerika.**

(a) Sy Eksellensie mnr. W. J. Gallman.  
 Haar Eksellensie mev. M. Gallman.  
 Jongeheer P. Gallman.  
 Jongeheer J. Gallman.

(b) Mnr. D. A. Robertson.  
 Mev. J. D. Robertson.  
 Jongeheer D. A. Robertson, Jr.  
 Jongeheer J. J. Robertson.  
 Mej. Jennifer M. Robertson.  
 Mej. Joane M. Robertson.  
 Mnr. J. C. Sappington.  
 Mnr. C. R. Chartrand.  
 Mev. M. D. Chartrand.  
 Mnr. J. A. Birch.  
 Mev. N. S. Birch.  
 Jongeheer M. H. Birch.  
 Mej. K. F. Birch.  
 Mej. P. Birch.  
 Mnr. R. O. Westley.  
 Mev. R. O. Westley.  
 Mnr. H. E. La Tendresse.  
 Mnr. W. J. Keatley.  
 Mev. L. E. Keatley.  
 Mev. R. Culverwell.  
 Mnr. M. Dembo.  
 Mev. D. Dembo.  
 Jongeheer M. Dembo.  
 Jongeheer J. Dembo.  
 Mnr. W. Johnson.  
 Mev. W. Johnson.  
 Kol. M. B. de Pass.  
 Mev. M. B. de Pass.  
 Luit-kol. K. W. Buchanan.  
 Mev. K. W. Buchanan.  
 Maj. E. C. Morgan.  
 Mev. F. L. Morgan.  
 Jongeheer J. M. Morgan.  
 Mej. L. L. Morgan.  
 Maj. A. W. Gullion.  
 Mev. A. W. Gullion.  
 Adjudant-onderoffisier J. E. Albers.  
 Mev. H. A. Albers.  
 Baassersant M. A. Heinemeier.  
 Mev. M. F. Heinemeier.  
 Mej. C. A. Heinemeier.  
 Jongeheer E. A. Heinemeier.  
 Baassersant J. R. Grimes.  
 Mnr. C. H. Marks.  
 Mnr. J. D. Smith.  
 Sersant Mack A. Lundy.  
 Mev. M. A. Lundy.  
 Mev. C. G. Singleton.  
 Mej. D. Poll.  
 Mej. M. Morrison.  
 Mej. A. M. Cartledge.  
 Mej. L. M. Corey.  
 Mej. N. E. Cornell.  
 Mej. V. Haworth.  
 Baassersant E. A. Brown.  
 Mev. R. Brown.  
 Jongeheer D. E. Brown.  
 Mej. R. A. Brown.

**Buy Union Loan Certificates**

**Koop Unie-leningsertifikate**